A/53/7/Add.4
20 October 1998
ARABIC

الجمعية العامة

الدورة الثالثة والخمسون
البند ١١٣ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٩-١٩٩٨

تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

إضافة

التقرير الخامس: استغلال عائد التنمية

١ - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقرير الأمين العام عن المقترنات المتعلقة باستغلال عائد التنمية بعد إنشاء حساب التنمية (A/53/374). وخلال نظر اللجنة في التقرير، قدم ممثلو الأمين العام معلومات إضافية.

٢ - وكانت الجمعية العامة قد طلبت إلى الأمين العام في الفقرة ٦ من قرارها ٤٣٥/٥٢ المؤرخ ٢٦ حزيران/يونيه ١٩٩٨ والمعنون "حساب التنمية"، أن يقدم مقترنات بشأن استخدام الأموال المتاحة في باب جديد من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٩-١٩٩٨ هو الباب ٣٤. وبعد الاستفسار، أحيلت اللجنة الاستشارية علماً بأن المقترنات جاري عرضها على اللجنة الثانية في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨.

٣ - ولاحظت اللجنة الاستشارية أن التقرير يشكل جزءاً من محاولة أولى لبدء عملية تنفيذ حساب التنمية. فبمجرد أن يبدأ تشغيل الحساب بصورة كاملة، من المفترض أن يجري في سياق الميزانية البرنامجية المقترنة استعراض المقترنات المتعلقة بالمشاريع.

٤ - وكما جاء في الفقرة ٦ من التقرير، وضعت المشاريع المقترن تمولها من حساب التنمية استناداً إلى معايير الأداء المبينة في تقرير الأمين العام عن حساب التنمية (A/52/1009). وتشير اللجنة الاستشارية إلى الفقرة ٢ من تقريرها عن حساب التنمية (A/53/7/Add.1)، الذي ذكرت فيه أنها ستتناول مرفقات الوثيقة A/52/1009 في سياق نظرها في الوثيقة A/53/374.

٥ - وفيما يتعلق بالمعلومات الواردة في المرفق الأول من الوثيقة A/52/1009، تلاحظ اللجنة الاستشارية أنه يتناول أنواع و مجالات التدابير المتعلقة بالكتأة المزعج تنفيذها على مستوى الأمانة العامة بأسراها. وفي هذا الصدد تشير اللجنة إلى تعليقاتها المتصلة بهذا الموضوع الوارد في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩. وفيما يتعلق بالمعلومات الواردة في المرفق الثاني من الوثيقة A/52/1009 عن المجالات التي يمكن أن تستغل فيها موارد حساب التنمية، ترى اللجنة الاستشارية أن المقترنات الواردة في الوثيقة A/53/374 سخت تلك المعلومات.

٦ - تلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ٣ من الوثيقة A/53/374 أن المقترنات "تستند إلى الأولويات والبرامج الفرعية ذات الصلة التي تقررت في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠١-١٩٩٨ كما أنها تساهم في تحقيقها، على أن المشاريع المقترنة سوف تكمل الأنشطة القائمة دون أن تحل محلها". وفي هذا الصدد، تشير اللجنة الاستشارية إلى الفقرة ٢١ (أ) من الوثيقة A/52/1009 التي ذكر فيها الأمين العام أن أحد المبادئ التي سيترشد بها في وضع المشاريع مؤداه أن "المشاريع ينبغي أن تكمل الأنشطة البرنامجية القائمة لا أن تحل محلها". وتتوقع اللجنة الاستشارية أن تتضمن تقارير الأمين العام القادمة معلومات كافية ومحددة تؤكد أن المشاريع إقليمية وأو أقاليمية الطابع وأنها ليست بدائل بل هي مشاريع مكملة. وفضلاً عن ذلك ترى اللجنة وجوب إتاحة الموارد المدرجة في إطار الباب ٣٤ من الميزانية لتمويل مشاريع جديدة بدلاً من الأنشطة القائمة الصادر بها تكاليفات.

٧ - وفي هذا الصدد، يلزم تحديد المقصود بلفظة "تكميل" على وجه الدقة لبيان ما إذا كانت تنطبق على الأنشطة المملوكة من الميزانية العادية وحدها أم أنها تشمل، أيضاً، الأنشطة الخارجية عن الميزانية. وتنوه اللجنة الاستشارية إلى أن استخدام حساب التنمية في تمويل أنشطة خارجة عن الميزانية سيترتب عليه تحويل الموارد من الميزانية العادية إلى الأنشطة الخارجية عن الميزانية. فعلى سبيل المثال، يشكل مشروع محطات مركيور الأرضية (الفقرات ٣١ - ٣٧) نشاطاً خارجاً عن الميزانية، فإذا جرى تمويله من حساب التنمية سيكون ذلك في حكم استخدام موارد من الميزانية العادية في تمويل أنشطة خارجة عن الميزانية. ومن ثم، قد يتراهى للجمعية العامة أن لفظة "تكميل" لا ينبغي أن تسرى على البرامج المملوكة من موارد خارجة عن الميزانية. وتشير اللجنة الاستشارية إلى أنه لو حاد أي من المشاريع الوارد ذكرها في الوثيقة A/53/374 عن المبادئ المبينة أعلاه، فلا ينبغي أن يعتبر ذلك سابقة.

٨ - وكما جاء في الفقرة ٢ أعلاه، طلبت الجمعية العامة إلى الأمين العام أن يقدم مقترنات بشأن استخدام الأموال المتاحة في الباب ٣٤ من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩. وتلاحظ اللجنة الاستشارية أنه على النقيض من الباب ٢١ من الميزانية البرنامجية المحكوم بالطلب بمعنى أنه يتعلق بالطلبات المباشرة الصادرة عن فرادي الدول الأعضاء، ينسح الباب ٣٤ مجالاً أكبر لمبادرة من جانب الأمم المتحدة حيث أنها تشارك بالضرورة في تحطيط وبرمجة الأنشطة الإقليمية وأو العالمية.

٩ - وتشير اللجنة الاستشارية إلى أنه بالنسبة لفترة السنين ١٩٩٨-١٩٩٩ خصصت الجمعية العامة، في قرارها ٢٢٠/٥٢ ألف المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٧ مبلغاً قدره ٣٠٦٥ ٠٠ لحساب التنمية في إطار الباب ٣٤ من الميزانية البرنامجية. وتلاحظ اللجنة من مرفق الوثيقة A/53/374 أن مجموع احتياجات المشاريع من الموارد يبلغ ٣٠٥ ٠٠٠ دولار؛ ليتبقي رصيد قدره ٧٦٠ ٠٠٠ دولار. وبناءً على الطلب، قدم إلى اللجنة الاستشارية بيان بتوزيع التكاليف حسب المشروع وألحق بهذا التقرير باعتباره مرفقاً. بيد أن اللجنة لم تتناول المعلومات بالتحليل. ومن رأي اللجنة الاستشارية أنه بصرف النظر عن الرصيد المتبقى البالغ ٧٥٠ ٠٠٠ دولار، ليس من المرجح أن تجري خلال فترة السنين برمجة المبلغ الإجمالي وقدره ١٣٠٦٥ ٠٠٠ دولار واستخدامه بالكامل. وفي تلك الحالة، سيتعين إجراء الترحيل على أن تتضمن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ٢٠٠١-٢٠٠٠ مقترنات بشأن استخدام الكامل للموارد المدرجة في الحساب، بما في ذلك أي رصيد مرحل.

١٠ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الوثيقة A/53/374، أن كل مشروع مقترن به مؤشرات لقياس مدى إمكانية تحقيق النتائج المتوقعة. واللجنة الاستشارية ترحب بمحاولة وضع مؤشرات. بيد أن الأمر يستلزم في رأي اللجنة، مزيداً من التحسين والدقة في تحديد المؤشرات، مما يشمل بيان الحالة قبل تنفيذ المشاريع بحيث يتسمى قياس النتائج المحرزة على نحو أفضل.

١١ - وأحيطت اللجنة الاستشارية علماً، بناءً على استفسار منها، بأن احتياجات المشاريع المقترحة من الموارد لم تشمل تكاليف الموظفين كما أن المسألة المتعلقة بالكيفية التي ستتولى بها تكاليف الصيانة الجارية للمشاريع. وتتوقع اللجنة أن تتضمن التقارير القادمة مقترنات مشاريع محاسبة تكاليفها بالكامل.

المرفق

توزيع التكاليف، حسب المشروع* (بدولارات الولايات المتحدة)

المقترح ألف: تعزيز التجارة الإلكترونية (مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية)

٢٤٠ ٠٠٠	إعداد دراسات موجهة نحو السياسات العامة تتناول القضايا المتصلة بوضع إطار عالمي للتجارة الإلكترونية والآثار المترتبة على الالتزامات وأو المعايير المتفق عليها دوليا. وتشمل تكلفة ذلك (أ) ١٢٠ ٠٠٠ دولار لتوفير خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ١٢ شهر عمل (بواقع ١٠ ٠٠٠ دولار في الشهر) بفرض إجراء تحليلات موجهة نحو السياسات العامة من أجل المسؤولين الحكوميين، تتناول مجمومعتين من القضايا تتصلان بما يلي: أثر المقترنات المطروحة حاليا في منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي ومنظمة التجارة العالمية وغيرهما من الهيئات بفرض وضع "إطار عالمي للتجارة الإلكترونية"، وطبيعة الالتزامات/المعايير الممكن الاتفاق عليها دوليا في مجال تيسير التبادل التجاري والتجارة الإلكترونية وآثار تلك الالتزامات/المعايير على السياسات الحكومية في مختلف القطاعات المشمولة بها؛ و (ب) ١٢٠ ٠٠٠ دولار لتوفير خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ١٢ شهرا (بواقع ١٠ ٠٠٠ دولار في الشهر)، وإجراء تحليلات لآثار معايير الوثائق والممارسات التجارية المعتمدة دوليا في مجال التجارة الإلكترونية (على صعيد الحكومة والصناعة) على الأعمال التجارية في البلدان النامية والبلدان التي تمر بمرحلة انتقالية، دعما لأنشطة المشار إليها في الفقرتين (أ) و (ب) من الفقرة (٢٣).
١٣٠ ٠٠٠	١٣٠ ٠٠٠ دولار لتنظيم اجتماعي خبراء رفيعي المستوى (يضم كل منها ١٥ مشاركا بتكلفة قدرها ٦٥ ٠٠٠ دولار) لمناقشة ما خلصت إليه الدراسات آنفة الذكر من استنتاجات وتوصيات (د) دعما للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ب) من الفقرة (٢٣).
٢٦٠٠	٢٦٠٠ تحرير الدراسات وطباعتها ونشرها خارجيا (دعما للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ب) من الفقرة (٢٣)).
١٤٠ ٠٠٠	عقد مؤتمري مائدة مستديرة بشأن التجارة الإلكترونية (يضم كل منها ٢٠ مشاركا بتكلفة قدرها ٧٠ ٠٠٠ دولار) (دعما للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (د) من الفقرة (٢٣)).

٣٢٠ ٠٠٠ توفر خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ١٨ شهر عمل (بتكلفة قدرها ١٠ ٠٠٠ دولار في الشهر) والمساعدة المؤقتة لمدة ١٧,٥ شهر عمل (بتكلفة قدرها ٨ ٠٠٠ دولار في الشهر) وذلك لإنشاء نظام لإدارة قواعد البيانات بهدف توفير طرق سريعة وميسورة لإدخال المعلومات المتعلقة بفرض التبادل التجاري الإلكتروني في الشبكة العالمية للمواقع التجارية

(GTPNet) والبحث عن تلك المعلومات في الشبكة المذكورة ونسخها منها؛ ووضع مجموعة من الحلول المعيارية وصولاً إلى نموذج "مكتب غير معتمد على الورق" يصلح للمؤسسات التجارية الصغيرة والمتوسطة، وإعداد نموذج موحد لعرض صفحات المواقع التجارية على شبكة (GTPNet)، وكذلك طرح مقترن بالعناصر المفروض أن تتضمنها المادة المعروضة على الشبكة بشأن أي شركة من الشركات (دعاً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ه) من الفقرة ٢٣).

٣٨٠ ٠٠٠ توفر خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ٢٨ شهر عمل (بواقع ١٠ ٠٠٠ دولار في الشهر)، بما في ذلك المشورة المقدمة من الشركات، بغرض إعداد دورات تدريبية يستعان فيها بالحاسوب بشأن ممارسات التصدير والاستيراد في مجال التجارة الإلكترونية وشحن البضائع، وبشأن التجارة الإلكترونية والتسويق الدولي من خلال شبكة الإنترنت مما يشمل عمل الخبراء الاستشاريين والمشورة المقدمة من الشركات فيما يتعلق بإعداد دورات تدريبية يستعان فيها بالحاسوب من أجل المؤسسات التجارية الصغيرة والمتوسطة في البلدان النامية والبلدان التي تمر بمرحلة انتقالية وذلك بشأن (أ) ممارسات التصدير والاستيراد في عصر التجارة الإلكترونية، و (ب) المدفوعات الدولية في مجال التجارة الإلكترونية، و (ج) شحن البضائع والتجارة الإلكترونية و (د) التسويق الدولي مع التركيز بوجه خاص على استخدام شبكة الإنترنت. وتشمل، أيضاً، التكاليف ١٠٠ ٠٠٠ دولار لشراء الوثائق والبرمجيات اللازمة لوضع مواد الدورة التدريبية.

٤٠٤ ٠٠٠ إيفاد بعثات استشارية للمساعدة في قضايا السياسة العامة المتصلة بتنمية التبادل التجاري والتجارة الإلكترونية (توفير خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ١٨ شهر عمل بتكلفة قدرها ١٠ ٠٠٠ دولار في الشهر، وتقديم المساعدة المؤقتة لمدة ٦ أشهر بتكلفة قدرها ٤ ٠٠٠ دولار [دعاً للخبراء الاستشاريين الذين يوفرون الخبرة للمرتكز التجارية بشأن إنشاء خدمات تجارة إلكترونية وتسويقهها لتفطيم نفقات سفر عملائها من المؤسسات المتوسطة والصغرى]) (دعاً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ج) من الفقرة ٢٣).

٢٤٠ ٠٠٠	تنظيم دورة تدريبية للمدربيين مدتها أسبوعين بمبلغ قدره ٢٠٠ ٠٠٠ دولار لغطية نفقات سفر ٤ مشاركا من ١٠ بلدان تجريبية بواقع ٥ ٠٠٠ دولار لكل مشارك؛ وتحصيص مبلغ قدره ٣٦ ٠٠٠ دولار لتقديم المساعدة المؤقتة (المدة ستة أشهر عمل بواقع ٦ ٠٠٠ دولار في الشهر) من أجل تنظيم عملية الإعداد للدورة وعقدها؛ ومبلغ قدره ٤ ٠٠٠ دولار لما يتصل بذلك من لوازم الاتصالات وغيرها من اللوازم (دعاً للنشاط المشار إليه في الفقرة (ز) من الفقرة ٢٢).
٣٠٠ ٠٠٠	معدات وبرامجيات لتسهيل عقد الدورات التدريبية وتجهيز ١٠ مراكز تجارية رائدة (٠٠٠ ٣٠ دولار لكل مركز تجاري) (دعاً لأنشطة المشار إليها في الفقرتين الفرعيتين (و) و (ز) من الفقرة ٢٣).
١٩٨٠ ٠٠٠	المجموع

المقترح باء: بناء القدرات في مجال تحليل السياسات الاقتصادية
والاجتماعية في أفريقيا عن طريق إقامة شبكات الخبرة
(اللجنة الاقتصادية لـأفريقيا)

٤١٦٠٠٠	توفير خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ٥٢ شهر عمل (بواقع ٨٠٠٠ دولار في الشهر) لإجراء دراسات بشأن قضايا السياسات العامة الرئيسية الخامسة الأهمية بالنسبة للتنمية في أفريقيا (دعا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (أ) من الفقرة ٣٠).
٧٤٠٠٠	تحرير وطباعة دراسات السياسات العامة خارجيا (دعا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (أ) من الفقرة ٣٠).
٤٠٠٠٠٠	تدعم الهيكل الأساسي للاتصالات فيما بين المؤسسات الشبكية (٤ شبكات دون إقليمية يخصص لكل منها ٢٥٠٠٠ دولار و ٢٠ شبكة وطنية يخصص لكل منها ١٥٠٠٠ دولار) (دعا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ب) من الفقرة ٣٠).
٢١٠٠٠٠	تنظيم ثلاثة اجتماعات سنوية لمنتدى شركاء الشبكات (في الأعوام ١٩٩٩ و ٢٠٠٠ و ٢٠٠١، ويضم كل منها ٣٠ مشاركا، ويخصص للجتماع الواحد ٧٠٠٠ دولار) (دعا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ج) من الفقرة ٣٠).
٣٠٠٠٠٠	رصد اعتمادات لتنفيذ برنامج للعلماء الزائرين في اللجنة الاقتصادية لـأفريقيا (٣٠ عالما يخصص لكل منهم ١٠٠٠٠ دولار) (دعا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (د) من الفقرة ٣٠).
٢٠٠٠٠٠	رصد اعتمادات من أجل برنامج لتبادل الموظفين بين مؤسسات البحوث المشتركة في الشبكة (٥٠ باحثا يخصص لكل منهم ٤٠٠٠ دولار) (دعا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ه) من الفقرة ٣٠).
٦٠٠٠٠٠	رصد اعتمادات لتنفيذ برنامج زمالة يعد من أجل شباب المهنيين الأفارقة (٢٠٠ زميل يخصص لكل منهم ٣٠٠٠٣ دولار) (دعا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (و) من الفقرة ٣٠).
٣٠٠٠٠٠	توفير خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ٢٠ شهر عمل (بواقع ٨٠٠٠ دولار في الشهر)، وتقديم المساعدة المؤقتة لمدة ٣٥ شهر عمل (بواقع ٤٠٠٠٤ دولار في الشهر) من أجل إنشاء وتشغيل قواعد البيانات المشتركة وتعزيز الدراسة الفنية بمنهجية البحث في الشبكة (دعا لأنشطة المشار إليها في الفقرتين الفرعيتين (ز) و (ح) من الفقرة ٣٠).
٢٥٠٠٠٠٠	المجموع

المقترح حيم: توسيع سبل استفادة البلدان النامية وبلدان الاقتصادات المارة بمرحلة انتقالية من نظام مركيور للاتصالات السلكية واللاسلكية بالسوائل من أجل التواصل في مجال المعلومات والبيانات البيئية (برنامج الأمم المتحدة للبيئة)

المعدات - توفير ١٠ من محطات مركيور الأرضية بما يتصل بها من معدات يمكنها استيعاب وصلات فيديو بكامل طاقتها، وهو طلب ذا أولوية مقدم من البلدان النامية التي أبدت اهتماماً بالانضمام إلى نظام مركيور (١٠٥ ٠٠٠ دولار لكل منها) دعماً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (أ) من الفقرة (٣٥).

الخدمات التعاقدية - تركيب محطات مركيور الأرضية في ١٠ بلدان نامية (بواقع ٣٤٥ ٠٠٠ دولار لكل محطة) مما يشمل شحن المعدات إلى الموقع، وإعداد قاعدة الهوائي، وأعمال توصيل الأجهزة الكهربائية بالأرض، ومواءمة المعدات، والتركيب والاختبار الأوليين للمعدات الحاسوبية المتصلة بمحطة مركيور (دعماً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (أ) من الفقرة (٣٥)).

الخدمات التعاقدية - توفير شبكات محلية (بتكلفة قدرها ٣٢ ٠٠٠ دولار لكل شبكة) مما يشمل توصيل حواسيب نظام مركيور بحواسيب شبكة منشأة البلد النامي التي سيمدّها النظام بخدماته، ومن بينها توفير لوحات شبكة متعددة، ومدّ أسلاك الشبكة، ومنح تراخيص استخدام البرمجيات وتوفير حواسيب ذات طاقة عالية (دعماً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ب) من الفقرة (٣٥)).

رسم الصيانة - يفرض رسم على جهاز المرسل المجيّب الساتلي لكتلة كفاءة استخدام الطاقة المتوفرة (ستقوم شعبة تكنولوجيا المعلومات بالتفاوض مع انتلساٽ للحصول على أفضل أسعار استخدام) (دعماً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (هـ) من الفقرة (٣٥)).

التدريب - عقد حلقات عمل لمديري المحطات الأرضية (في عامي ٢٠٠١ و ٢٠٠٢، وتضم كل منها ٢٠ مشاركاً ويخصص للحلقة الواحدة ٥٥ ٠٠٠ دولار) (دعماً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ج) من الفقرة (٣٥)).

الخدمات التعاقدية - صيانة وتشغيل محطات مركيور الأرضية (الفترة قدرها ثلاثة أعوام بواقع ٣٣ ٠٠٠ لكل محطة، أو ١١ ٠٠٠ للمحطة الواحدة في السنة) (دعماً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (أ) من الفقرة (٣٥)).

المجموع

المقترح دال: نظام الحاسوب والاتصالات السلكية واللاسلكية للمراقبة الدولية للمخدرات (برنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات)

٤٠٠٠	تخصيص ٤ شهر عمل لتركيب نظام الحاسوب والاتصالات السلكية واللاسلكية للمراقبة الدولية للمخدرات في ١٨ بلداً مختاراً في آسيا وأمريكا الوسطى (معدل ٤ مرات تركيب للنظام في كل بلد بما يصل مجموعه إلى ٧٢ مرة تركيب بواقع ٢٠٠٠ دولار لكل بلد، أو ٥٠٠ دولار للمرة الواحدة)، مما يشمل دعم مكاتب تقديم المساعدة في المرحلة الأولية (دعاً للنشاط المشار إليه في الفقرة (أ) من الفقرة ٤).
٢٢٠٠٠	تخصيص ٤ شهر عمل (بواقع ٨٠٠٠ دولار في الشهر) لتركيب نظام الحاسوب والاتصالات السلكية واللاسلكية في ١٢ موقعًا في ٩ بلدان أفريقياً وأوروباً للتنسيق، انتطلاقاً من فيينا، بين مكاتب تقديم المساعدة في آسيا، وأمريكا الوسطى، وأفريقيا، وأوروبا، وتخصيص ٢٨٠٠٠ دولار لنفقات السفر المتصلة بذلك (دعاً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (أ) من الفقرة ٤).
١٢٠٠٠	إصدار تراخيص استخدام المعدات/البرمجيات التجارية (دعاً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (أ) من الفقرة ٤).
١٣٠٠٠	ترجمة وطباعة الوثائق والكتيبات التقنية (دعاً للأنشطة المشار إليها في الفقرتين الفرعتين (ب) و (ج) من الفقرة ٤).
٥٥٠٠	عقد حلقة عمل بشأن استخدام النظام تضم ٢٢ مشاركاً يمولهم المشروع بواقع ٢٥٠٠ دولار لكل منهم علاوة على مشاركيين إضافيين تمويلهم البلدان نفسها (دعاً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ج) من الفقرة ٤).
٢٨٢٠٠٠	توفير خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ٤ شهر عمل (بواقع ٨٠٠٠ دولار في الشهر) والمساعدة المؤقتة لمدة ١٥ شهر عمل (بواقع ٦٠٠٠ دولار في الشهر) لاستحداث وحدات جاهزة إضافية من نظام تبادل المعلومات التي تم تأمين بياناتها فيما بين الشركاء في مجال المراقبة الدولية للمخدرات، مما يشمل إعداد ما يتصل بذلك من وثائق وكتيبات تقنية (دعاً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ب) من الفقرة ٤).
١١٠٠٠	المجموع

المقترح هاء: بناء القدرات وإقامة الشبكات لتنفيذ جدول أعمال
الموئل في أقل البلدان نموا (مركز الأمم المتحدة
للمستوطنات البشرية)

٣٢٠ ٠٠٠	توفير خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ٣٠ شهر عمل (بواقع ٦٠٠٠ دولار في الشهر)، والمساعدة المؤقتة لمدة ٢٨ شهر عمل (بواقع ٥٠٠٠ دولار في الشهر) لوضع واختبار المعينات التدريبية والأدوات المنهجية وجمع المؤشرات وأفضل الممارسات والتشريعات (دعاً للأنشطة المشار إليها في الفقرتين الفرعيتين (أ) و (ب) من الفقرة ٥١).
٣٦٠ ٠٠٠	تنظيم أربع حلقات عمل دون إقليمية: اثنتان في أفريقيا، وواحدة في أمريكا اللاتينية وواحدة في آسيا (تضم كل منها ٣٠ مشاركاً من بينهم ممثلون عن الحكومات الوطنية وأجهزة الحكم المحلي وقادة من المجتمع المدني والمحلية، وبرلمانيون ومهنيون ممارسون، وذلك بواقع ٩٠٠٠ دولار لكل حلقة عمل) (دعاً للنشاط المشار إليها في الفقرة الفرعية (ج) من الفقرة ٥١).
٧٠ ٠٠٠	تنظيم اجتماع إقليمي للشركاء من أجل صقل المعينات التدريبية والأدوات المنهجية (بتكلفة قدرها ٧٠٠٠ دولار لتفطية نفقات ١٥ إلى ٢٠ مشاركاً) (دعاً للنشاط المشار إليها في الفقرة الفرعية (د) من الفقرة ٥١).
١٣٠ ٠٠٠	تحرير المواد التدريبية والمنهجية وترجمتها إلى الإسبانية والفرنسية، حيثما اقتضى الأمر، وطباعتها ونشرها (دعاً للأنشطة المشار إليها في الفقرات الفرعية (أ) و (ب) و (ج) و (د) من الفقرة ٥١).
٦٥ ٠٠٠	توفير المعدات (وحدة خدمة حاسوبية والبرمجيات المتصلة بها ومعدات طرفية لدعم حلقات الوصل بين الشبكة والإنتernet) (دعاً للأنشطة المشار إليها في الفقرات الفرعية (أ) و (ب) و (ج) و (د) من الفقرة ٥١).
٩٤٥ ٠٠٠	المجموع

المقترح واو: مركز التنمية بالاتصال الحاسوبي المباشر (إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية للأمانة العامة للأمم المتحدة)

الخدمات التعاقدية

- ١٠ ٠٠ توفير خدمات خبير استشاري في الأنظمة الحاسوبية لتكوين وحدات الخدمة الحاسوبية بمقر الأمم المتحدة (شهر عمل بواقع ٥٠٠٠ دولار في الشهر):
- ٣٠ ٠٠ توفير خدمات معدى برامج/مبرمجين لاستحداث وسائل تفاعلية من أجل الاطلاع على الأدلة بالاتصال الحاسوبي المباشر (٦ أشهر عمل بواقع ٥٠٠٠ دولار في الشهر):
- ٨٠ ٠٠ إقامة مراافق للجتماع والتدريب بالاتصال الحاسوبي المباشر في موقع ميدانية مختارة ١٦ شهر عمل بواقع ٥٠٠٠ دولار في الشهر) (دعماً لأنشطة المشار إليها في الفقرات الفرعية (أ) و (ب) و (ج) من الفقرة (٥٨).

السفر

- ٤٠ ٠٠ تغطية تكاليف السفر إلى ١٠ مراكز دون إقليمية لأغراض التركيب والتدريب (بواقع ٤٠٠٠ دولار لكل مركز) (دعماً لأنشطة المشار إليها في الفقرتين الفرعيتين (أ) و (ب) من الفقرة (٥٨)).

التدريب

- ١٠ ٠٠ تدريب مدرب الميدانية على تيسير عقد المؤتمرات وإقامة المراافق المتصلة بذلك عن طريق الاتصال الحاسوبي المباشر (توفير مدرب لمدة شهري عمل بواقع ٥٠٠٠ دولار في الشهر) (دعماً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ب) من الفقرة (٥٨)).

المعدات والبرمجيات

- ٣٠ ٠٠ توفير وحدتي خدمة حاسوبية متواسطتي المدى بمقر الأمم المتحدة عن طريق شبكة الإنترنت (تكلفة كل منها ١٥٠٠٠ دولار):
- ٣٠٠ ٠٠ إنشاء ١٠ مراكز إقليمية للجمعيات، تشمل محطات عمل يستخدم فيها الحاسوب المكتبي ومزودة بإمكانيات صوتية، ووحدة خدمة حاسوبية، وأثاث مكتبي، والأمن المادي ورسوم الاشتراك في الإنترنت لمدة عام واحد (بواقع ٣٠٠٠٠ دولار لكل مركز):
- ٥ ٠٠ إعداد مجموعة برامجيات للجمعيات عبر الشبكة مشفوعة بترخيص شامل للموقع:
- ٥ ٠٠ إعداد قائمة بأدوات وحدات الخدمة الحاسوبية وتحويل الوثائق (دعماً لأنشطة المشار إليها في الفقرتين الفرعيتين (أ) و (ج) من الفقرة (٥٨)).

٥١٠ ٠٠ **المجموع**

المقترح زاي: شبكة بحوث لتحليل السياسات العالمية (إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة للأمم المتحدة)

كفالات اشتراك باحثين من البلدان النامية في الأنشطة التالية:

٣٠٠ ٠٠٠	(أ) ندوات دولية لتحليل سياسات الاقتصاد الكلي بغية تقييم ما يتوفّر للاقتصاد العالمي من إمكانيات ثابتة مثل مشروع لينك (ستة اجتماعات تضم ٢٠ مشاركاً إضافياً، نفقات كل منهم ٢٥٠٠ دولار).
١٠٠ ٠٠٠	(ب) اجتماعات إقليمية لتحليل سياسات الاقتصاد الكلي تستكشف آفاق النمو الاقتصادي في البلدان النامية لا سيما في أفريقيا (أربعة اجتماعات تضم ٢٠ مشاركاً، نفقات كل منهم ١٢٥٠٠ دولار) (دعمًا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (د) من الفقرة ٦٥).
١٢٥ ٠٠٠	تدريب الباحثين من البلدان النامية في حلقات عمل إقليمية هدفها صوغ ترتيبات دائمة للربط الشبكي (١٠ حلقات عمل تكلفة كل منها ١٢٥٠٠ دولار شاملة أتعاب الخبراء الدوليين ونفقات سفرهم) (دعمًا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (أ) من الفقرة ٦٥).
١٢٥ ٠٠٠	وضع نماذج وطنية للاقتصاد الكلي، لا سيما في أفريقيا يمكن بواسطتها رصد الاتجاهات الوطنية والدولية بغية إدماجها في تحليلات السياسات العامة (١٠ بلدان يخصص لكل منها ١٢٥٠٠ دولار شاملة أتعاب الخبراء الدوليين والمستشارين التقنيين ونفقات سفرهم، والمساعدة المؤقتة المقدمة دعماً للموظفين في أثناء وضع النماذج الوطنية (دعمًا للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ب) من الفقرة ٦٥).
٧٥ ٠٠٠	توفير معدات وبرامجيات لمؤسسات البلدان النامية دعماً لعملية تموجه الاقتصاد الكلي ولوصلات الإنترنت مع الشركاء في الشبكات (١٥ بلداً يخصص لكل منها ٥٠٠٠ دولار) (دعمًا لأنشطة المشار إليها في الفقرتين الفرعيتين (ب) و (ج) من الفقرة ٦٥).
٧٢٥ ٠٠٠	المجموع

المقترح حاء: الأنشطة الالزمة لتنفيذ جدول أعمال القرن ٢١، وإعلان برنامج عمل كوبنهاجن الصادرين عن مؤتمر القمة العالمي للتنمية الاجتماعية وإعلان ومنهاج عمل بيجين (إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة للأمم المتحدة)

- ٤٣٢ ٠٠٠ توفر خدمات الخبراء الاستشاريين لمدة ٣٦ شهر عمل (بواقع ٨٠٠٠ دولار في الشهر) والمساعدة المؤقتة لمدة ٢٤ شهر عمل (بواقع ٦٠٠٠ دولار في الشهر) دعماً لعمليات بناء القدرات في مجال وضع المؤشرات وإقامة الآليات التموزجية وإعداد مبادئ توجيهية وكتيبات ومواد إعلامية (دعماً لأنشطة المشار إليها في الفقرات الفرعية (ج) و (و) و (ز) و (ح) من الفقرة ٧٢).
- ٨٤٠ ٠٠٠ تنظيم ١٦ اجتماعاً إقليمياً ودون إقليمياً (يخصص لكل منها ٥٢٥٠٠ دولار) (يضم كل منها ٢٠ مشاركاً ويتوقع أن تسفر عن تعرض ما يقدر بنحو ٣٢٠ من المسؤولين الحكوميين وصانعي القرارات لقضايا حاسمة تتعلق بتنفيذ ما أسفرت عنه المؤتمرات المعنية بتبادل الخبرات والمعلومات على الصعيد الوطني بشأن إعداد واستخدام النهج/ الاستراتيجيات والخبرات الوطنية في تنفيذ جدول أعمال القرن ٢١، وإعلان كوبنهاجن وبرنامج العمل الصادر عن المؤتمر العالمي للتنمية الاجتماعية وإعلان ومنهاج عمل بيجين؛ (دعماً لبناء القدرة لا سيما من أجل مساعدة البلدان النامية على إدماج نظم وتقنيات المعلومات الحديثة في عمليات صنع القرار على الصعيد الوطني؛ وبشأن تحديد العقبات التي تعرّض تنفيذ ذلك ورصد ما يحرز من تقدم على نحو فعال (دعماً لأنشطة المشار إليها في الفقرات الفرعية (أ) و (د) و (ط) و (ي) من الفقرة ٧٢).
- ٧٣٨ ٠٠٠ توفر خدمات المستشارين التقنيين لمدة ٤ شهر عمل (بواقع ١٢٥٠٠ دولار في الشهر) وتغطية ما يتصل بذلك من نفقات السفر (١١٨٠٠٠ دولار) ونفقات سفر الموظفين لدى إيفادهم في بعثات استشارية (١٢٠٠٠٠ دولار) من أجل تقديم الدعم الاستشاري لمساعدة أقل البلدان نمواً، بناءً على طلبها، على إعداد الاستراتيجيات الوطنية المناسبة بشأن استخدام المؤشرات المتفق عليها ومعالجة القضايا والمشاكل التقنية، وتحديد الحلول والتغلب على الاختناقات ومواقع الصعوبات (دعماً لأنشطة المشار إليها في الفقرتين الفرعيتين (ب) و (ج) من الفقرة ٧٢).
- ٤٠٠ ٠٠٠ توفير أجهزة وبرمجيات تدعى لها لوصلات الإنترنت مع الشبكة في إطار المشروع، مما يشمل تقديم المعدات الحاسوبية لأقل البلدان نمواً، و توفير الموارد من أجل تنظيم خمسة مؤتمرات لشبكة الإنترنت بغرض تمكين البلدان النامية من تقاسم الخبرات وأفضل الممارسات والإسهام في استعراض وتقدير ما أسفرت عنه المؤتمرات العالمية الثلاثة (دعماً للنشاط المشار إليه في الفقرة الفرعية (ك) من الفقرة ٧٢).
- ١٢٠ ٠٠٠ تحرير وترجمة المواد والكتيبات التدريبية والمنهجية إلى الفرنسية والاسبانية، عند الاقتضاء، وطباعتها خارجياً (دعماً لأنشطة المشار إليها في الفقرات الفرعية (ج) و (و) و (ز) و (ح) من الفقرة ٧٢).

٤٣٠ ٠٠٠

المجموع